

**Zeitschrift:** Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

**Herausgeber:** Alliance de Sociétés Féminines Suisses

**Band:** 56 (1968)

**Heft:** 92

**Artikel:** A notre portée un grand miracle

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-272132>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# FEMMES SUISSES

## ET LE MOUVEMENT FÉMINISTE

Fondatrice : EMILIE GOURD

Organe officiel des informations de l'Alliance de sociétés féminines suisses

Décembre 1968 - N° 92

Parait le troisième samedi du mois

56<sup>e</sup> année

Rédactrice responsable :  
Mme H. Nicod-Robert  
Le Lendard  
1093 La Conversion (VD)  
Tél. (021) 28 28 09

Administration  
et vente au numéro :  
Mme Lechner-Wiblé  
19, av. L.-Aubert  
1206 Genève  
Tél. (022) 46 52 00

Publicité :  
Annonces suisses S.A.  
1, rue du Vieux-Billard  
1205 Genève

Abonnement : (1 an)  
Fr. 8.— Suisse  
Fr. 8.75 Etranger

Abonnement de solidarité féminine :  
Fr. 10.—  
Abonnement de soutien  
Fr. 15.—  
y compris  
les numéros spéciaux

Chèques post. 12-11791

Imprimerie Nationale  
1211 Genève 1

## A notre portée un grand miracle

Je connais une femme qui, pendant trente ans, avait peur de quitter sa mère. Elle n'osait pas s'aventurer seule dans la rue. Elle souffrait d'aliénation mentale et d'infirmité motrice-cérébrale. Aujourd'hui, cette femme prend le bus pour venir travailler, pointe sa carte, travaille cinq jours par semaine et rapporte un salaire à la maison. Je suis heureux d'avoir pris part à ce miracle.

Je connais une femme, retardée mentalement qui, pendant vingt-sept ans, s'est accrochée au bras de son père. Aujourd'hui, quand elle arrive à l'atelier le matin et quand elle le quitte le soir, appuyé sur son bras à elle, il y a un aveugle qu'elle guide. Je suis heureux d'avoir pris part à ce miracle.

Nous avons tous entendu parler des raisons de faire travailler les handicapés. C'est une bonne affaire d'employer les handicapés. Ils ont des qualités qui compensent leur handicap, etc., etc. Toutes ces raisons se situent sur le plan économique et c'est vrai : c'est une bonne affaire d'employer des handicapés mentaux. Pourtant, il y a une autre raison et, à mes yeux, bien plus importante.

Notre travail a commencé il y a dix ans, quand nous avons pris part à la création du centre d'occupation d'Essex County. Nous avons étudié intensivement les problèmes de fatigue, de lassitude, de discipline, de comportement social dans un environnement industriel. Et toujours nous avons gardé à l'esprit notre idée d'adaptation et non de réadaptation.

Pourquoi l'avons-nous fait ? Qu'est-ce qui nous poussait ? Pour une forme de richesse que j'appelle « revenu moral ». Qu'est-ce que ce revenu moral ? C'est le sentiment que l'on éprouve quand on réalise qu'on a donné la

## Noël 1968: Double anniversaire

1968 : anniversaire de la Déclaration universelle des Droits de l'homme. Bel anniversaire, certes, et qui fut célébré, à juste titre, avec sérieux et reconnaissance. On s'est réjoui de voir dégouliner, dans ce texte, l'arbitraire et l'intolérance, et affirmer fortement la dignité de tous les êtres humains.

Et pourtant, cette joie n'était-elle pas violée en nous par une certaine tristesse, cette fierté tempérée par la honte de ce qui se passe encore aujourd'hui dans notre monde ? Quelle distance effarante entre les belles « déclarations », et les faits ! Un juriste éminent ne faisait-il pas récemment remarquer que la plupart des Etats à tendances dictatoriales possèdent cependant de remarquables constitutions, garantissant théoriquement la liberté et les droits fondamentaux de chacun !

D'autre part, notre expérience quotidienne nous montre de façon évidente que le même divorce existe dans notre comportement individuel entre le « dire » et le « faire ». Que de généreux élans qui se heurtent au mur de notre egoïsme ! Que d'excellentes intentions qui s'enlissent dans la vase de notre paresse ou de notre opportunisme ! Que de beaux principes, allègrement piétinés en faveur de notre orgueil ou de notre intérêt « bien compris » ! Individus ou collectivités sociales ou nationales, il faut le reconnaître, nous « déclarons » beaucoup, et mettons fort peu en pratique !

Noël 1968 : anniversaire de la naissance de Jésus-Christ. Anniversaire d'une promesse tenue ; d'une déclaration devenue acte. Dieu ne se contente pas d'annoncer abstrairement aux hommes son amour et son pardon : Dieu donne Jésus-Christ, incarnation vivante de cette grâce et de cette miséricorde. « La parole a été faite chair » (Jean 1/14).

Et si Jésus attire et convainc, n'est-ce pas que tout ce qu'il dit, il le fait aussi ? Pas une de ses paroles qui ne soit confirmée par un

### SOMMAIRE

Page 2: Humidificateurs électriques - Les tâches  
Page 3: La politique de la roulette - Christiane Paschoud - Tilde Prince  
Page 4: Recouvrement de prestations alimentaires - Le Conseil fédéral: ne faites pas aux autres ce que nous faisons aux nôtres  
Page 5: L'aide familiale - Chiffres à méditer  
Page 6: Jeunesse rurale



### La marche des Rois Mages

(Plafond de l'église Saint-Martin  
à Zillis dans les Grisons)

dignité à un être humain, transformé la vie de la famille de cet être et, le plus grand miracle de tout, créé pour la société une ressource humaine qui simplement n'existe pas auparavant. Dans le sens de ce revenu moral, j'ai amassé une grande fortune. Je pense, alors, que je suis le type le plus riche du monde.

Saul Robbins, industriel américain, président de la Remco Industries, fabrique de jouets dans laquelle travaillent à la chaîne 16 handicapés mentaux.

une personne  
toujours bien conseillée :

La cliente  
de la  
**SOCIÉTÉ  
DE  
BANQUE SUISSE**



**TY·PHOO TEA**  
DÉLICIEUX - ÉCONOMIQUE